



# Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Koninie

Konin, 23 lutego 2026 r.

ON-HK.9020.17.2026

|                  |                                                                       |
|------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| Sprawę prowadzi: | Daria Stasikowska<br>63 220 99 10<br>daria.stasikowska@sanepid.gov.pl |
|------------------|-----------------------------------------------------------------------|

**Hotel „ATUT” Sp. z o. o.**  
**ul. Dzielna 72/6**  
**01-029 Warszawa**

dotyczy: **ocena okresowa jakości wody w pływalni znajdującej się przy Hotelu Atut w Licheniu Starym, ul. Toruńska 27 za okres od 01.01.2026 r. do 31.01.2026 r.**

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Koninie, działając na podstawie rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 9 listopada 2015 r. w sprawie wymagań, jakim powinna odpowiadać woda na pływalniach (Dz. U. z 2022 r. poz. 1230), dokonał okresowej oceny jakości wody w pływalni zlokalizowanej przy Hotelu „Atut” w Licheniu Starym, ul. Toruńska 27.

Ocena została przeprowadzona na podstawie wyników badań wody wykonanych przez Oddział Laboratoryjny Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Koninie w ramach kontroli wewnętrznej, zgodnie ze sprawozdaniami z badań nr:

- B-1-3-S/2026 z 16.01.2026 r.,
- B-7-9-S/2026 z 30.01.2026 r.,

## **Wyniki oceny jakości wody**

Analiza wyników wykazała, że:

- woda w niecce basenu odbiegała od wymagań fizyko-chemicznych określonych w załączniku nr 2 tabela B ww. rozporządzenia w zakresie parametru stężenie azotanów;
- woda w systemie cyrkulacji niecki basenowej odbiegała od wymagań mikrobiologicznych i fizyko-chemicznych określonych w załączniku nr 1 i 2 tabela B ww. rozporządzenia w zakresie parametru stężenie azotanów i ogólnej liczby mikroorganizmów w  $36^{\circ}\text{C} \pm 2^{\circ}\text{C} / 44\text{h} \pm 4\text{h}$ .

Z przedstawionych sprawozdań z badań wynika, iż nie wykonano poborów prób wody z niecki jacuzzi oraz jej systemu cyrkulacji, co jest niezgodne z ustalonym harmonogramem poboru prób wody na 2026 r. W związku z czym odrębnym pismem zobligowano stronę do podania informacji z jakiego powodu nie zostały zrealizowane badania jakości wody z niecki jacuzzi i jej systemu cyrkulacji; w przypadku zamknięcia niecki jacuzzi należy podać powód jej zamknięcia.

## **Omówienie i interpretacja wyników**

**Azotany** – ich podwyższony poziom świadczy o nieprawidłowościach w eksploatacji obiegu wody, w tym o nadmiernym lub zbyt częstym stosowaniu szokowego chlorowania. Choć nie stanowią bezpośredniego zagrożenia zdrowotnego, wskazują na potrzebę optymalizacji procesu dezynfekcji i uzdatniania.

**Ogólna liczba mikroorganizmów** – jest wskaźnikiem czystości mikrobiologicznej i efektywności dezynfekcji. Przekroczenia wymagają ustalenia przyczyn oraz przeprowadzenia działań naprawczych.



**CHRONIMY ZDROWIE  
Z MYŚLĄ O PRZYSZŁOŚCI**



Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Koninie  
ul. Stanisława Staszica 16 | 62-500 Konin  
tel. 632439052  
Oddział Nadzoru | ul. Zygmunta Noskowskiego 4 | 62-510 Konin  
tel. 632439051  
[sekretariat.psse.konin@sanepid.gov.pl](mailto:sekretariat.psse.konin@sanepid.gov.pl)  
adres e-Doręczeń: AE: PL-82979-14657-FSUHE-30  
BDO: 000134441

### **Działania naprawcze**

Prezes Zarządu Hotelu „Atut” poinformował 21.01.2026 r., że podjęto działania naprawcze polegające na wymianie 1/4 wody w niecce oraz jej przechlorowaniu.

Dodatkowo w związku z utrzymującymi się przekroczeniami azotanów PPIS w Koninie 06.02.2026 r. wystosował pismo zawiadamiające o konieczności podjęcia skutecznych działań naprawczych, poinformowania o rodzaju planowanych działań naprawczych w celu doprowadzenia jakości wody do obowiązujących wymagań oraz przedstawienia po zakończeniu prowadzonych działań naprawczych sprawozdań z badań.

### **Ocena końcowa i przydatność wody do kąpieli**

Na podstawie uzyskanych wyników stwierdzono, że woda w **niecce basenu i jego systemie cyrkulacyjnym** była **przydatna do kąpieli** w okresach od **01.01.2026 r. do 31.01.2026 r.**

### **Ocena działań naprawczych i wnioski**

Powyższe działania naprawcze można uznać za właściwe w kierunku poprawy efektywności uzdatniania i ograniczenia zanieczyszczeń organicznych, jednak nie rozwiązują one w pełni przyczyn problemu.

Na podstawie analizy zakresu stwierdzonych przekroczeń można przypuszczać, że zasadniczym czynnikiem pogarszającym jakość wody jest niewystarczająca wymiana wody świeżej w obiegu basenowym w stosunku do liczby użytkowników i czasu eksploatacji niecek.

### **Podsumowanie końcowe**

Ocena wyników badań wody wykonanych w styczniu wskazuje, iż w dalszym ciągu należy kontynuować działania naprawcze w zakresie poprawy wartości azotanów. Prawdopodobną przyczyną ich przekroczenia jest niewystarczająca wymiana wody w niecce oraz zbyt duża liczba osób korzystająca z niecki.

Dopiero po wdrożeniu odpowiedniego nadzoru na pływalni pod kątem systematycznej wymiany wody i kontroli obciążenia niecki nadmierną liczbą użytkowników można oczekiwać trwałej poprawy jakości fizykochemicznej i mikrobiologicznej wody oraz utrzymania pełnej przydatności pływalni do kąpieli.

Zastępca Państwowego Powiatowego  
Inspektora Sanitarnego w Koninie  
Roman Wojskunowicz

/dokument podpisany elektronicznie/

Otrzymuje:

1. Adresat  
ul. Toruńska 27  
62-563 Licheń Stary